



## Kalmasoft Multitasking Arabic Processing System (MAPS)

Copyright ©2009 1999-2013 Kalmasoft Ltd.

MAPS Romanizer Sample Output

Last updated 24/04/2013

*Permission is granted to make and distribute verbatim copies and/or translations into another language of this document provided the copyright notice and this permission notice are preserved on all copies.*

Homepage: [www.kalmasoft.com/KMAPS/molrom.htm](http://www.kalmasoft.com/KMAPS/molrom.htm)

Specifications: [www.kalmasoft.com/KMAPS/ssmolro.htm](http://www.kalmasoft.com/KMAPS/ssmolro.htm)

Databases: [www.kalmasoft.com/KLEX/dbgivnm.htm](http://www.kalmasoft.com/KLEX/dbgivnm.htm)

Databases: [www.kalmasoft.com/KLEX/dbsurnm.htm](http://www.kalmasoft.com/KLEX/dbsurnm.htm)

Download: [www.kalmasoft.com/KMAPS/spmolrm.htm](http://www.kalmasoft.com/KMAPS/spmolrm.htm) (Limited demo version)

ID	Entry	Vocalized	UNGEGN	ALA-LC	DIN	SATTS	Common
0001	أَبُو بَكْر	أَبُو بَكْر	Abū Bakr	Abū Bakr	Abu Bakr	AEBuWBaKoR	Abu Bakr
0002	حَزَام	حَزَام	Ḥazām	Ḥazām	Ḥazām	Ha;aAM	Hazam
0003	حُسَام	حُسَام	Ḥusām	Ḥusām	Ḥusām	HuSaAM	Husam
0004	حَسَان	حَسَان	Ḥassān	Ḥassān	Ḥassān	HaS*aAN	Hassan
0005	خُولِي	خُولِي	Khūlī	Khūlī	Ḥūliy	OuWLil	Khuli
0006	خَنَسَاء	خَنَسَاء	Khansā'	Khansā'	Ḥansā	OaNoSAE	Khansa
0007	خِضَاب	خِضَاب	Khiḍāb	Khiḍāb	Ḥiḍāb	OiVaAB	Khidab
0008	جَدَاوِل	جَدَاوِل	Jadāwil	Jadāwil	Ġadāwil	JaDaAWiL	Jadawil
0009	جِذَاء	جِذَاء	Jīdā'	Jīdā'	Ġīdaā	JiIDaAE	Jidaa
0010	جَدْوَى	جَدْوَى	Jadwā	Jadwā	Ġadwā	JaDoWa/	Jadwa
0011	ثَمِينَة	ثَمِينَة	Thamīnah	Thamīnah	Ṭamīnah	CaMiINa@	Thaminah
0012	ثَمَرَات	ثَمَرَات	Thamarāt	Thamarāt	Ṭamarāt	CaMaRaAT	Thamarat
0013	ثَابِت	ثَابِت	Thābit	Thābit	Ṭābit	CaABiT	Thabit
0014	بُرْهَانَ	بُرْهَانَ	Burhān	Burhān	Burhān	BuRo~aAN	Burhan
0015	بَرَكَات	بَرَكَات	Barakāt	Barakāt	Barakāt	BaRaKaAT	Barakat
0016	بَرَكَه	بَرَكَه	Barakah	Barakah	Barakah	BaRaKa@	Barakah
0017	بَسْمَة	بَسْمَة	Basmah	Basmah	Basmah	BaSoMa@	Basmah
0018	إِسْرَاء	إِسْرَاء	Isrā'	Isrā'	Isrā	EiSoRaAE	Israa
0019	إِشْرَاف	إِشْرَاف	Ishrāf	Ishrāf	Išrāf	Ei:oRaAF	Ishraf
0020	دَعْد	دَعْد	Da`d	Da`d	Da`d	Da`oD	Daad



0021	دعَاء	دَعَجَاء	Da`jā'	Da`jā'	Da`ġā	Da`oJAE	Daja
0022	رمضان	رَمَضَان	Ramaḍān	Ramaḍān	Ramaḍān	RaMaVaAN	Ramadan
0023	رامية	رَامِيَّة	Rāmiyah	Rāmiyah	Rāmiyah	RaAMila@	Ramyah
0024	سخية	سَخِيَّة	Sakhiyyah	Sakhīyah	Saḥīyah	SaOil*a@	Sakhyah
0025	سديد	سَدِيد	Sadīd	Sadīd	Sadīd	SaDiID	Sadeed
0026	سحر	سَحْر	Saḥar	Saḥar	Saḥar	SaHaR	Sahar
0027	أم شادي	أُم شَادِي	Umm Shādī	Umm Shādī	Umm Šādy	AEuM*u :aADil	Um Shady
0028	شادن	شَادِن	Shādin	Shādin	Šādin	:aADiN	Shadin
0029	صقر	صَقْر	Şaqr	Şaqr	Şaqr	XaQoR	Saqr
0030	ضليح	ضَلِيح	Ḍalīḥ	Ḍalīḥ	Ḍalīḥ	VaLil`	Daleea
0031	ضمرة	ضَمْرَة	Ḍamrah	Ḍamrah	Ḍamrah	VaMoRa@	Damra
0032	ظاهرة	ظَاهِرَة	Zāhirah	Zāhirah	Zāhirah	YaA~iRa@	Dhahira
0033	ظريف	ظَرِيْف	Zarīf	Zarīf	Zarīf	YaRilF	Dhareef
0034	عائشة	عَائِشَة	`ā'ishah	`ā'ishah	`āiśah	`aAEi:a@	Aishah
0035	عاطف	عَاطِف	`āṭif	`āṭif	`āṭif	`aAUiF	Atif
0036	عبد المجيب	عَبْدُ الْمَجِيب	`abdul Mujīb	`abdul Mujīb	`abdul Muġīb	`aBoDu ALoMuJilB	Abdul Mujeeb
0037	عبد المجيد	عَبْدُ الْمَجِيد	`abdul Majīd	`abdul Majīd	`abdul Maġīd	`aBoDu ALoMaJilID	Abdul Majeed
0038	عريق	عَرِيْق	`arīq	`arīq	`arīq	`aRilQ	Areeq
0039	عرفات	عَرَافَات	`arafāt	`arafāt	`arafāt	`aRaFaAT	Arafat
0040	غسان	غَسَّان	Ghassān	Ghassān	Ġassān	GaS*aAN	Ghassan
0041	غصن	غُصْن	Ghuṣn	Ghuṣn	Ġuṣn	GuXoN	Ghusn
0042	غفران	غُفْرَان	Ghufrān	Ghufrān	Ġufrān	GuFoRaAN	Ghufran
0043	فيصل	فَيْصَل	Fayṣal	Fayṣal	Fayṣal	FaloXaL	Faisal
0044	فiras	فِرَاس	Firās	Firās	Firās	FiRaAS	Firas
0045	كازمة	كَازِمَة	Kāzimah	Kāzimah	Kāzimah	KAYiMa@	Kazimah
0046	كاعب	كَاعِب	Kā'ib	Kā'ib	Kā'ib	KA`iB	Kaaib
0047	كحلاء	كَحْلَاء	Kaḥlā'	Kaḥlā'	Kāḥlā'	KaHoLaAE	Kahlaa
0048	لبابه	لُبَابَة	Lubābah	Lubābah	Lubābah	LuBaABa@	Lubabah
0049	لبية	لَبِيَّة	Labībah	Labībah	Labībah	LaBilBa@	Labeebah
0050	ماهرة	مَاهِرَة	Māhirah	Māhirah	Māhirah	MaA~iRa@	Mahirah



0051	ماوية	مَاوِيَّة	Māwīyah	Māwīyah	Māwīyah	MaAWil*a@	Mawyah
0052	مائية	مَايْسَة	Mā'isah	Mā'isah	Mā'isah	MaAEiSa@	Maisah
0053	نافع	نَافِع	Nāfi`	Nāfi'	Nāfi`	NaAFi`	Nafia
0054	هجرس	هَجْرَس	Hajras	Hajras	Hağras	~aJoRaS	Hajras
0055	هيفاء	هَيْفَاء	Hayfā'	Hayfā'	Hayfa'	~aloFaAE	Hayfa
0056	وليد	وَلِيد	Walīd	Walīd	Walīd	WaLiID	Waleed
0057	واثق	وَإِثِق	Wāthiq	Wāthiq	Wāṭiq	WaACiQ	Wathiq
0058	يمنى	يُمْنَى	Yumna	Yumnā	Yumnā	IuMoNa/	Yumna
0059	ياسمينه	يَاسْمِينَة	Yāsamīnah	Yāsamīnah	Yāsamīnah	IaASaMiIaNa@	Yasminah
0060	ياسر	يَاسِر	Yāsir	Yāsir	Yāsir	IaASiR	Yasir